

Marzo 31, 2023

Re: Sí al SB 907

Presidente Taylor, Vicepresidente Bonham y miembros del Comité,

Mi nombre es Nicolás, vivo en McMinnville, trabajo en una enfermería y escribo esta carta en apoyo de SB 907-6 -Derecho a rechazar trabajos peligrosos, que permitirá a los trabajadores negarse razonablemente a realizar trabajos que podrían causar la muerte, graves daños o lesiones.

Como viverista, riego y me dedico a cuidar las plantas. He estado haciendo este tipo de trabajo durante más de 18 años y he visto mucha negligencia por parte de los empleadores. También he pasado por problemas de salud por las condiciones de mi trabajo. Por ejemplo, hace 2 años durante un calor extremo, trabajé durante 3 días en los que la temperatura subió a 115 grados. Después de esos días tuve fuertes dolores de cabeza y el dolor me duró como 6 meses. De hecho, fui al hospital y me tomaron una radiografía y me hicieron muchas pruebas. Desde entonces, ya no quiero quedarme a trabajar en temperaturas extremas. A través de una mala experiencia, aprendí mi lección de poner mi salud primero, y entiendo que esto es un inconveniente para mis supervisores porque el trabajo se tiene que hacer. Pero no pondré en riesgo mi salud y mi bienestar. Pero confieso que tengo miedo de que haya represalias en mi contra porque he recibido advertencias de que debo seguir trabajando aunque no me sienta cómoda con las condiciones laborales.

A veces no podemos negarnos a trabajar porque necesitamos contribuir con nuestros hogares. Pero necesitamos más protecciones en el lugar de trabajo. A veces por necesidad no nos damos cuenta que estamos arriesgando mucho y no sabemos si vamos a volver a casa dolidos y todo trabajador quiere volver a casa seguro porque tenemos familias que cuidar.

SB 907-6 ordena a OR OSHA que aclare nuestro derecho actual a rechazar trabajos peligrosos. Los trabajadores necesitan estar seguros en el trabajo. Si un trabajador cree razonablemente que una asignación de trabajo podría herirnos gravemente o matarnos, debemos poder decir que no. Les pido que voten a favor de SB 907.

Atentamente,

Nicolas
Trabajador de Campo
McMinnville Oregon

March 31, 2023

Re: Yes on SB 907

Chair Taylor, Vice Chair Bonham, and Members of the Committee,

My name is Nicolas, I live in McMinnville, I work in a nursery and I am writing this letter in support of SB 907-6 -Right to Refuse to Dangerous Work which will allow workers to reasonably refuse to perform work that could cause death, serious harm, or injury.

As a nursery worker, I irrigate and I'm dedicated to looking after the plants. I have been doing this type of work for over 18 years and have seen a lot of neglect by employers. I have also gone through health problems due to the conditions of my work. For example, 2 years ago during extreme heat, I worked for 3 days where the temperature went up to 115 degrees. After those days, I had strong headaches and the pain lasted about 6 months. In fact, I went to the hospital and they took an X-ray and did many tests. Since then, I no longer want to stay to work in extreme temperatures. Through a bad experience, I learned my lesson to put my health first, and I understand that this is an inconvenience for my supervisors because the job has to be done. But I will not put my health and well-being at risk. But I confess that I am afraid that there will be retaliation against me because I have received warnings that I must continue working even when I do not feel comfortable with working conditions.

Sometimes we cannot refuse to work because we need to contribute to our homes. But we need more protections in the workplace. Sometimes due to necessity we do not realize that we are risking a lot and we do not know if we are going to return home hurt and every worker wants to return home safe because we have families to look after.

SB 907-6 directs OR OSHA to clarify our existing right to refuse dangerous work. Workers need to be safe at work. If a worker reasonably believes that a work assignment could seriously injure or kill us, we must be able to say no. I ask that you vote in favor of SB 907-6.

Sincerely,

Nicolas
Farmworker
McMinnville Oregon